

Žaloba podaná 28. augusta 2009 — Komisia Európskych spoločností/Maltská republika**(Vec C-351/09)**

(2009/C 267/77)

Jazyk konania: angličtina

Účastníci konania

Žalobkyňa: Komisia Európskych spoločností (v zastúpení: S. Pardo Quintillán, K. Xuereb, splnomocnení zástupcovia)

Žalovaná: Maltská republika

Návrhy žalobkyne

Žalobkyňa navrhuje, aby Súdny dvor:

— určil, že Maltská republika si tým, že

- a) nezabezpečila vytvorenie programov pre monitorovanie stavu povrchových vôd a ich spustenie v praxi podľa prvých dvoch odsekov článku 8 smernice 2000/60/ES ⁽¹⁾;
- b) nesplnila povinnosť predložiť súhrnné správy o programoch pre monitorovanie stavu vnútrozemských vôd v súlade s článkom 15 ods. 2 uvedenej smernice;

nesplnila povinnosti, ktoré jej vyplývajú z článkov 8 a 15 uvedenej smernice.

— zaviazal Maltskú republiku na náhradu trov konania.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Podľa článku 15 ods. 2 smernice bol posledným dňom na predloženie súhrnných správ o monitorovacích programoch 22. marec 2007. Okrem toho, povinnosť predložiť súhrnnú správu o programoch pre monitorovanie stavu vnútrozemských vôd je nezávislá od povinnosti predložiť prvý plán manažmentu povodia. Až doposiaľ nebola súhrnná správa o programoch pre monitorovanie stavu vnútrozemských povrchových vôd pripravená. Na základe toho sa Komisia domnieva, že Maltská republika si nesplnila povinnosti, ktoré jej vyplývajú z článku 15 ods. 2 smernice.

Navyše, na základe vyššie uvedených informácií, ktoré poskytla Maltská republika a na základe nedostatočných informácií týkajúcich sa súhrnnej správy o programoch pre monitorovanie stavu vnútrozemských povrchových vôd, ktorú mala Maltská republika zabezpečiť, Komisia zastáva názor, že Maltská republika doposiaľ nevytvorila programy pre monitorovanie vnútrozemských povrchových vôd a nezaviedla ich do praxe v súlade s prvými dvoma odsekmi článku 8 smernice. Tieto programy majú zásadný význam pre vytvorenie koherentného a komplex-

ného prehľadu o stave vody v každom správnom území povodia ⁽²⁾.

⁽¹⁾ Smernica 2000/60/ES Európskeho parlamentu a Rady z 23. októbra 2000, ktorou sa stanovuje rámec pôsobnosti pre opatrenia spoločnosti v oblasti vodného hospodárstva (Ú. v. ES L 327, s. 1; Mim. vyd. 15/005, s. 275).

⁽²⁾ Článok 8 ods. 1 smernice 2000/60/ES.

Odvolanie podané 2. septembra 2009: Perfetti Van Melle SpA proti rozsudku Súdu prvého stupňa (ôsmej komory) z 1. júla 2009 vo veci T-16/08, Perfetti Van Melle SpA/Úrad pre harmonizáciu vnútorného trhu (ochranné známky a vzory) (ÚHVT), Cloetta Fazer AB**(Vec C-353/09 P)**

(2009/C 267/78)

Jazyk konania: angličtina

Účastníci konania

Odvolateľka: Perfetti Van Melle SpA (v zastúpení: P. Perani a P. Pozzi, advokati)

Ďalší účastníci konania: Úrad pre harmonizáciu vnútorného trhu (ochranné známky a vzory) (ÚHVT), Cloetta Fazer AB

Návrhy odvolateľky

Odvolateľka navrhuje, aby Súdny dvor:

— vyhovel odvolaniu a v plnom rozsahu zrušil rozsudok Súdu prvého stupňa vo veci T-16/08 v súlade s článkom 61 Štatútu Súdneho dvora a článkom 113 rokovacieho poriadku,

— ak to stav konania dovoľuje, vydal konečný rozsudok vo veci a zrušil rozhodnutie výmazového oddelenia ÚHVT z 24. novembra 2005 vydané na základe návrhu na výmaz č. 941 C 973065 a zaviazal odporcov na náhradu trov konania na Súde prvého stupňa, konania na Súdnom dvore, ako aj konania o neplatnosť na ÚHVT.

Odvolacie dôvody a hlavné tvrdenia**1. Právne dôvody**

Perfetti Van Melle SpA odvolaním napáda rozsudok Súdu prvého stupňa vyhlásený 1. júla 2009 vo veci T-16/08, ktorý bol doručený 2. júla 2009.